



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Для немедленной публикации: 19 сентября 2014 г.

### **ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO) ПРЕДСТАВЛЯЕТ 22 ОБЪЕКТА, ПРЕДЛАГАЕМЫХ ДЛЯ ВКЛЮЧЕНИЯ В РЕЕСТР ШТАТА И НАЦИОНАЛЬНЫЙ РЕЕСТР ИСТОРИЧЕСКИХ ПАМЯТНИКОВ**

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo) сегодня объявил, что Комиссия штата Нью-Йорк по сохранению исторического наследия (New York State Board for Historic Preservation) рекомендовала добавить, в общей сложности, 22 объекта права собственности, ресурса и района в Реестр штата и Национальный реестр исторических памятников (State and National Registers of Historic Places).

«Сохранение этих исторических мест является важным способом чествования и совместного использования наследия штата Нью-Йорк, - сказал Губернатор Куомо (Cuomo). – Эти объекты являют собой непреходящий пример великолепного и разнообразного наследия нашего штата, и я призываю всех ньюйоркцев больше узнать о яркой истории нашего штата».

«Эти предложения подчеркивают различные силы, которые сформировали историю Нью-Йорка, - подчеркнула Роуз Харви (Rose Harvey), Руководитель Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия штата Нью-Йорк (State Office of Parks, Recreation and Historic Preservation). – Внесение в список этих достопримечательностей обеспечит этим физическим напоминаниям о нашем прошлом признание и поддержку, которых они заслуживают».

Включение в Реестр штата и Национальный реестр может помочь владельцам недвижимости восстановить здания, что обеспечит им право на участие в различных общественных программах и мероприятиях по сохранению, таких как, например, гранты штата и налоговые льготы на уровне штата и на федеральном уровне при эксплуатации и восстановлении исторических зданий и сооружений. Получив стимул в виде налоговых льгот для предприятий на уровне штата и на федеральном уровне при эксплуатации и восстановлении исторических зданий и сооружений, которые предоставляются через Управление по вопросам сохранения исторического наследия штата (State Historic Preservation Office), застройщики в 2013 году вложили в масштабах штата \$1 млрд в восстановление объектов права собственности, которые включены в Национальный реестр исторических памятников (National Register of Historic Places). В то же время, домовладельцы,

воспользовавшись налоговыми льготами штата для домовладельцев при эксплуатации и восстановлении исторических зданий и сооружений, вложили, в общей сложности, более \$14,3 млн по всему штату в реконструкцию домов, чтобы помочь оживить исторические районы.

Реестр штата и Национальный реестр являются официальными списками зданий, сооружений, районов, ландшафтов, объектов и участков, которые представляют собой историческую, архитектурную, археологическую и культурную ценность для штата Нью-Йорк и страны в целом. По всей территории штата существуют более 90 000 исторических зданий, сооружений и объектов, которые включены в Национальный реестр исторических памятников (National Register of Historic Places), по отдельности или в составе исторических районов. Номинации поддержали владельцы недвижимости, муниципалитеты и организации из территориальных сообществ по всему штату.

После утверждения рекомендаций руководителем Управления по вопросам сохранения исторического наследия штата объекты права собственности вносятся в Реестр исторических памятников штата Нью-Йорк (New York State Register of Historic Places), а затем вносится предложение об их включении в Национальный реестр исторических памятников (National Register of Historic Places), после чего они рассматриваются и, в случае их утверждения, вносятся в Национальный реестр.

Ниже приводится информация о номинациях.

### **Округ Олбани (Albany)**

Исторический район Washington Park Historic District, г. Олбани (Albany) – номинация расширяет границы созданного в 1972 году района, включая в него еще 23 исторических здания, расположенные к северо-востоку от парка и на улице Spring Street, в том числе, многие бывшие конюшни и каретные двory, которые обслуживали более крупные резиденции на ул. State Street.

### **Округ Бронкс (Bronx)**

Синагога Chevra Linas Hazedek Synagogue Гарлема (Harlem) и Бронкса (Bronx), Бронкс — синагога строилась в несколько этапов с 1928 по 1932 гг., после того как прокладка новых линий метро дала возможность евреям Нью-Йорка переселиться в район Саундвью (Soundview), и является, в значительной, степени нетронутым примером построенной в неороманском стиле синагоги, в которой в настоящее время размещается баптистская церковь Green Pasture Baptist Church.

### **Округ Делавэр (Delaware)**

Театр Maxbilt Theatre, пос. Флейшманнс (Fleischmanns) — характерный и абсолютно нетронутый пример небольшого местного театра, который был построен в 1929 году, в период расцвета курортов Кэтскилл (Catskills), Максом Зильберманом (Max Silberman), еврейским иммигрантом из России, который стал одним из самых известных застройщиков в регионе.

### **Округ Шиманг (Chemung)**

Монастырь Mount Saviour Monastery, Пайн Сити (Pine City) — начиная с ее покупки в 1865 году немецкими иммигрантами, ферма непрерывно действует по настоящее время и представляет собой переход от крупномасштабного производства товарных культур в XIX веке к способности обходиться собственными ресурсами и специализированному производству в связи с интеграцией в монастырское фермерское хозяйство в монастыре Mount Saviour Monastery, который приобрел эту недвижимость в 1950 году.

### **Округ Колумбия (Columbia)**

Дом Barringer-Overbaugh-Lasher House, Джермантаун (Germantown) — оригинальная часть здания, построенного приблизительно в 1800 г., является важным примером голландской деревянной каркасной конструкции в Новом Свете в районе, где было выявлено мало образцов жилищ 18-го века.

### **Округ Эри (Erie)**

Исторический район Central Avenue Historic District, пос. Ланкастер (Lancaster) — нетронутый анклав, главным образом, архитектуры торговых зданий, построенных, ориентировочно, в 1860 - 1935 гг., охватывает заметную коллекцию, в основном, в итальянском коммерческом стиле и в стиле эпохи королевы Анны, и отражает период процветания деревни Ланкастер.

Апартаменты Wayne and Waldorf Apartment, г. Буффало (Buffalo) — многоквартирные жилые здания были построены в 1897 году для жителей со средним уровнем доходов в развивающемся районе «North Main Street», так как быстро увеличивающееся количество населения и новая электрическая система трамвайных линий побуждали людей выезжать из центра города.

### **Округ Франклин (Franklin)**

Охотничий домик Debar Pond Lodge, Дуэйн (Duane) — построенный в 1939-40 гг. у истоков пруда Дебар (Debar Pond) — живописного водоема между горами Baldface и Debar, — деревенский домик, спроектированный архитектором пос. Саранак Лейк (Saranac Lake) Уильямом Дистином (William G. Distin) служил местом встреч для семьи и друзей его владельцев для отдыха в горах Адирондака (Adirondack Mountains).

### **Округ Хамильтон (Hamilton)**

Комплекс методистской церкви Grace Methodist Church Complex, пос. Спекулятор (Speculator) — церковь 1909 года и дом приходского священника 1928 г. в голландском колониальном стиле отображают историю важного учреждения в Спекуляторе. Церковь продолжает служить религиозным потребностям как постоянных, так и сезонных жителей.

## **Округ Монро (Monroe)**

Ферма Miller-Horton-Barben Farm, г. Мендон (Mendon) — созданная в 1808 году Салмоном Миллером (Salmon Miller), одним из ранних пионеров региона, ферма площадью 90 акров (около 36,5 га) является одним из старейших комплексов фермерских построек в городе Мендон и по сей день продолжает функционировать в сфере сельского хозяйства.

## **Округ Нассау (Nassau)**

Усадьба Denton Homestead, Ист Рокуэй (East Rockaway) — построена ок. 1795 г., один из немногих сохранившихся бывших трактиров и фермерских домов раннего периода основания поселка, служивший основой для обширной строительной деятельности четырех поколений семьи Дентонов.

## **Округ Ниагара (Niagara)**

Административное здание школьного округа Ниагара-Фолс (Niagara Falls School District) — 1928 год, офисное здание в стиле возрождения классицизма было построено в период десятилетия, когда управление образования Ниагара-Фолс активно расширяло свои государственные школы для размещения растущего количества учащихся и слияния двух сельских школьных систем.

## **Округ Онтарио (Ontario)**

Кладбище Woodlawn Cemetery, Канандаигуа (Canandaigua) — кладбище было заложено в 1884 году, когда два открытых во время основания поселения места захоронения были заполнены, и группа граждан создала организацию Canandaigua Cemetery Association с целью основания нового современного кладбища, которое отражало бы красоту и выдающееся положение поселка.

## **Округ Осуго (Oswego)**

Плавучий кран Derrick Boat № 8, г. Осуго (Oswego) — одно из немногих сохранившихся паровых крановых судов, работавших на баржевой системе каналов (Barge Canal System) штата Нью-Йорк, склепанное из стали и дерева судно было построено в 1927 году в г. Сиракьюс (Syracuse) для обслуживания шлюзов, выполнения дноуглубительных работ и поднятия грузов на канале.

## **Округ Путнэм (Putnam)**

Valhalla Highlands, пос. Колд Спринг (Cold Spring) — построенный между 1928 и 1951, городок был создан двумя застройщиками-иммигрантами из Австрии и Норвегии, которые создали искусственное озеро и начали строить эклектичные деревенские коттеджи, зарабатывая на волне растущей популярности проведения летнего отдыха на выезде.

## **Округ Квинс (Queens)**

Сообщество Benevolent and Protective Order of Elks, домик № 878, Квинс (Queens) — здание 1923 года является отличительным архитектурным примером здания братской организации 20-го века, построенным в стиле итальянского Возрождения.

## **Округ Ренсселер (Rensselaer)**

Ферма Marsh-Link-Pollock Farm, Brunswick — сельскохозяйственная усадьба, включающая, том числе, фермерский дом, которая была построена примерно в 1840 г. и является важным ресурсом местного значения, представляющим аграрное прошлое Брансуика (Brunswick).

## **Округ Скэхери (Schoharie)**

Дом из штабелированных досок по ул. Spruce Lake Rd 461, г. Саммит (Summit) — жилой дом в стиле греческого Возрождения, построенный приблизительно в середине XIX века, с использованием нетипичного метода конструкции из уложенных горизонтально друг на друга досок — системы горизонтальной укладки пиленых досок друг на друга с креплением с помощью гвоздей или штифтов.

## **Округ Скайлер (Schuylер)**

Вторая баптистская церковь в Уэйне (Second Baptist Church of Wayne), Уэйн (Wayne) — в настоящее время известная как Wayne Village Baptist Church, — построенный в 1848 г. молитвенный дом в стиле греческого Возрождения, который сохраняет высокую степень архитектурной целостности.

## **Округ Саффолк (Suffolk)**

Усадьба Sylvester Manor, г. Шелтер Айленд (Shelter Island) — поместье площадью 225 акров (91,05 га), которое включает в себя усадьбу 1737 г. в георгианском стиле, а также является археологическим памятником национального значения, который обеспечивает глубокое понимание взаимодействия на ранних этапах американцев европейского происхождения, коренных американцев и порабощенных афроамериканцев, занимавшихся изготовлением бочек и другими видами деятельности по поставкам продовольствия на плантации в Барбадосе (Barbados).

## **Округ Олстер (Ulster)**

Поместье полковника Оливера Хазарда Пейна (Colonel Oliver Hazard Payne Estate), г. Эсопус (Esopus) — номинация расширяет территорию, внесенную в Национальный реестр в 2002 г, практически, до исторических границ усадьбы 1909 года, и содержит все исторические сооружения, которые были завершены или находились в стадии строительства на момент смерти Пейна в 1917 году.

## Округ Йейтс (Yates)

Кладбище Beddoe-Rose Cemetery, г. Джерусалем (Jerusalem) — небольшое кладбище времен существования поселения на территории теперешнего парка штата Keuka Lake State Park, где находятся могилы 14 членов двух из самых ранних и самых известных семей района, которые основали его в 1815 году и продолжали использовать небольшой участок для захоронений до 1908 года.

С более подробной информацией о номинациях можно ознакомиться на [веб-сайте](#) Управления по вопросам парков, курортных зон и сохранения исторического наследия (Office of Parks, Recreation and Historic Preservation).

###

Другие новости см. на веб-сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418

\*\*\*\*\*

**WE WORK FOR THE PEOPLE**  
PERFORMANCE \* INTEGRITY \* PRIDE